



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

| Ufficio / Amt | N. Nr. | Data Datum |
|--|-----------|---------------|
| 5.3.0. - Ufficio Tutela Dell'ambiente E Del Territorio 5.3.0. - Amt für den Schutz der Umwelt und des Territoriums 5.3.3. - Servizio Tecnico Ambientale E Di Progettazione Del Verde 5.3.3. - Technischer Umweltdienst und Dienststelle für die Planung von Grünflächen | 2493 | 12/07/2023 |

OGGETTO/BETREFF:

RIQUALIFICAZIONE DI PIAZZA MATTEOTTI. COLLAUDO STATICO DELLA NUOVA PERGOLA. AFFIDAMENTO DIRETTO AL DOTT. ING. DIEGO CONSALVO DI BRESSANONE CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA DI EURO 1.000,00 (CONTRIBUTI 4% E IVA 22% ESCLUSI).

CODICE CUP: I57B18000240004

CODICE CIG: Z873BD63CE

NEUGESTALTUNG DES MATTEOTTIPLATZES. STATISCHE ABNAHMEPRÜFUNG DER NEUEN PERGOLA. GENEHMIGUNG DER ZUWEISUNG DES DIREKTAUFTRAGES AN DR. ING. DIEGO CONSALVO AUS BRIXEN MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN VON EURO 1.000,00 (4% BEITRÄGE UND 22% MWST. AUSGESCHLOSSEN).

CUP-CODE: I57B18000240004

CIG-CODE: Z873BD63CE

| | |
|--|--|
| <p>Vista la deliberazione della Giunta Municipale n. 391 del 25.07.2022 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 391 vom 25.07.2022, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 genehmigt worden ist.</p> |
| <p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 8 del 02.02.2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 8 vom 02.02.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 aktualisiert worden ist.</p> |
| <p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 10 del 15.02.2023 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2023-2025;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10 vom 15.02.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.</p> |
| <p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 100 del 20.03.2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2023-2025;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 100 vom 20.03.2023, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2023-2025 genehmigt worden ist.</p> |
| <p>Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.</p> |
| <p>Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale approvato con deliberazione consiliare n. 35 dell'11.06.2009 che disciplina il ruolo dei dirigenti;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.</p> |
| <p>Vista la deliberazione di Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.</p> |

| | |
|--|--|
| <p>Vista la determinazione dirigenziale n. 1463 del 21.04.2023 della Ripartizione V con la quale il Direttore della Ripartizione V provvede all'assegnazione del PEG ed esercita il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione.</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung V Nr. 463 vom 21.04.2023, kraft derer der Direktor der Abteilung V – die HVP-Zuweisung vornimmt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.</p> |
| <p>Visto il vigente "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.</p> |
| <p>Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 94 del 21.12.2017;</p> | <p>Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 94 vom 21.12.2017 genehmigt wurde.</p> |
| <p>Visti:</p> | <p>Gesehen:</p> |
| <ul style="list-style-type: none"> - la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici"; - il D.Lgs. 31 marzo 2023, n. 36 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche „Codice“); - la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi"; - il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018; - il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro"; | <ul style="list-style-type: none"> - das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F., - das Gv.D. vom 31. März 2023, Nr. 36, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F., - das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung, - die geltende „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde, - das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro" in geltender Fassung. |
| <p>visto che con decisione di Giunta Municipale n. 278 dd. 17.05.2022 si approvava la realizzazione di una "struttura a pergola" in piazza Matteotti, tra i due volumi delle uscite</p> | <p>Mit Stadtratsentscheidung Nr. 278 vom 17.05.2022 wurden die Errichtung einer "Pergola-Struktur" in dem Matteotti-Platz zwischen den Garagentreppenausgängen als</p> |

vani scala garage, quale copertura a verde rampicante ombreggiante, e l'implementazione dell'arredo urbano esistente con sedute e tavolini per la sosta, il riposo e la ricreazione, portando quindi a conclusione la riqualificazione dell'intera piazza;

con delibera della Giunta Comunale n. 591 del 14.11.2022 è stata approvata la prima variante in diminuzione dell'importo di Euro 82.147,08 (IVA 10% esclusa) per la realizzazione delle opere metalliche, ai sensi dell'art. 106, comma 1 lett. c del D.Lgs. n. 50/2016 e ss.mm.ii. e art. 48 comma 2 lett. c della LP 16/2015 ss.mm.ii.,

contestualmente è stato rideterminato il quadro economico, rendendo disponibili gli importi per le seguenti ulteriori lavorazioni e spese tecniche:

- creazione di tetti verdi sulle uscite dell'autorimessa, impianto di irrigazione con programmatore e rinverdimento panche con fioriere: Euro 25.445,60 (IVA esclusa);
- installazione corpi illuminanti mancanti: Euro 595,04 (IVA esclusa);
- verifica statica e successivo collaudo della nuova struttura a pergola: Euro 6.448,00 (IVA esclusa);
- progettazione della nuova soluzione con pergola e adeguamento del Piano di sicurezza e coordinamento: Euro 18.005,02 (IVA esclusa):

Con determinazione dirigenziale n. 1170 dd. 29.03.2023 è stato rideterminato il quadro economico come segue:

A) Lavori

| | | |
|-------------------------------------|----------|---------------------|
| L1) Opere stradali OG3 e civili OG1 | € | 712.708,77 |
| L1S) Oneri della sicurezza | € | 35.812,39 |
| L2) Opere in metallo OS18-A | € | 405.824,65 |
| L2S) Oneri della sicurezza | € | 4.618,90 |
| L3) Impianti elettrici OS30 | € | 61.100,53 |
| L4) Fontana | € | 25.004,00 |
| Totale A | € | 1.245.069,24 |

B) Somme a disposizione

| | | |
|-------------------|---|-----------|
| B1) Verde OS24 | € | 28.829,97 |
| B2) Tetto verde | € | 25.445,60 |
| B3) Illuminazione | € | 1.135,00 |

Determina n./Verfügung Nr.2493/2023

grüner Schattenspende und die Umsetzung des vorhandenen Stadtmobiliars mit Sitzgelegenheiten und Tischen zum Ausruhen, Verweilen und Erholen genehmigt, womit die Neugestaltung des gesamten Platzes abgeschlossen wird.

Mit Stadtratsbeschluss Nr. 591 vom 14.11.2022 wurde die 1. Variante mit Verringerung des Betrags von Euro 82.147,08 (zzgl. 10% MwSt.) für die Durchführung der Metallbauarbeiten im Sinne von Art. 106, Absatz 1, Buchst. c des GvD Nr. 50/2016 i.g.F. und von Art. 48, Absatz 2, Buchst. c des L.G. 16/2015 i.g.F. genehmigt.

Gleichzeitig wurde der Finanzrahmen geändert, so dass der Betrag für nachstehende zusätzliche Arbeiten und technische Ausgaben zur Verfügung gestellt wurde:

- Schaffung von Gründächern auf den Garagenausfahrten, Bewässerungssystem mit Programmierung und Begrünung der Sitzbänke mit Pflanzgefäßen: 25.445,60 (zzgl. MwSt.);
- Montage fehlender Beleuchtungskörper;
- statische Überprüfung und anschließende Abnahmeprüfung der neuen Pergola-Struktur: Euro 6.448,00 (zzgl. MwSt.);
- Projektierung der neuen Pergola und Anpassung des Sicherheits- und Koordinierungsplans: Euro 18.005,02 (zzgl. MwSt.):

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1170 vom 29.03.2023 wurde wie folgt der Finanzrahmen geändert:

A) Arbeiten

| |
|--|
| L1) Straßen- und Zivilbauten OG3 + OG1 |
| L1S) Sicherheitskosten |
| L2) Metallbauarbeiten OS18-A |
| L1S) Sicherheitskosten |
| L3) Elektroanlagen OS30 |
| L4) Brunnen |
| Summe A |

B) Zur Verfügung stehende

| |
|----------------------------------|
| Beträge |
| B1) Öffentliche Grünanlagen OS24 |
| B2) Gründach |
| B3) Beleuchtung |

5.3.0. - Ufficio Tutela Dell'ambiente E Del Territorio

5.3.0. - Amt für den Schutz der Umwelt und des Territoriums

| | | | |
|--|----------|---------------------|--|
| B4) Spese tecniche | € | 191.081,69 | B4) Technische Ausgaben |
| B5) I.V.A. 10% su A e B1 | € | 127.389,92 | B5) 10% MwSt. für A und B1 |
| B6) I.V.A. 22% su B4 | € | 42.037,97 | B6) 22% MwSt. für B4 |
| B7) I.V.A. 22% su B2 e B3 | € | 5.847,73 | B7) 22% MwSt. für B2 un B3 |
| B8) Esecuzioni in danno (compresa IVA) | € | 51.920,26 | B8) Durchführung zu Lasten des Auftragsnehmers (inkl. MwSt.) |
| B9) Imprevisti (compresa IVA) | € | 17.516,93 | B9) Unvorgesehenes (inkl. MwSt.) |
| Totale B | € | 491.205,07 | Summe B |
| C1) Diminuzione L2 | € | 28.100,77 | |
| | | | C1) L2-Senkung |
| importo totale A+B+C1 | € | 1.764.375,08 | Gesamtbetrag A+B+C1 |

si ritiene dunque di incaricare un professionista qualificato per il collaudo statico della nuova struttura a pergola;

Es wird daher für notwendig erachtet, einen qualifizierten Fachmann mit der Durchführung der statischen Abnahmeprüfung der neuen Pergola zu beauftragen;

visto che l'onorario calcolato sulla base delle tariffe per prestazioni professionali approvate con DM 17 giugno 2016, ammonta ad Euro 1.517,99, contributi previdenziali 4% e IVA 22% esclusi, importo conforme a quanto stabilito dall'allegato I.13 del Codice;

Es wurde Einsicht genommen in den Honorar auf der Grundlage der im Ministerialdekret vom 17.Juni 2016 festgelegten Vergütungen für freiberufliche Leistungen, für eine Ausgabe von Euro 1.517,99, 4% Beiträge und 22% MwSt. ausgeschlossen. Dieser Betrag entspricht den Bestimmungen von Anhang I.13 des Kodex;

ritenuto di dovere procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 17, comma 1 lettera a) della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Es wird für angebracht erachtet, eine direkte Zuweisung im Sinne von Art. 17, Abs. 1 Buchst. a) des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F.i.g.F. und Art. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“, durchzuführen,

Preso atto della trattativa diretta con un unico operatore economico ai sensi dell'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", con la quale si è proceduto all'individuazione dell'operatore economico dott. Ing. Diego Consalvo di Bressanone, che aveva eseguito il collaudo statico delle opere in cemento armato;

Es wird die direkte Verhandlung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer, im Sinne des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ zur Kenntnis genommen, mit welcher der Wirtschaftsteilnehmer Dr. Ing. Diego Consalvo aus Brixen ermittelt wurde, der die statische Abnahmeprüfung einiger Bauelemente des Matteotti-Platzes, ausgeführt hatte,

preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 17, comma 1 lettera a) della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 17, Abs. 1 Buchst. a) des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ entspricht,

Visto il preventivo dd. 16.06.2023 prot. n. 0192091/2023 del dott. Ing. Diego Consalvo per l'importo di Euro 1.000,00 (contributi 4% e

Es wurde Einsicht genommen in den Kostenvoranschlag vom 16.06.2023 Prot. Nr. 0192091/2023 des Dr. Ing. Diego Consalvo,

IVA 22% esclusi), ritenuto congruo sulla base delle tariffe per prestazioni professionali;

preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 17, comma 1 lettera a), all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

dato atto che l'anzidetta spesa presunta è inferiore a Euro 40.000, la stessa non è contenuta nel programma biennale di forniture e servizi;

La stazione appaltante ha concluso la procedura di affidamento nel termine dei due mesi ai sensi dell'art. 1, comma 1 della L. n. 120/2020.

considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio,

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa;

Il Direttore dell'Ufficio Tutela dell'Ambiente e del Territorio

DETERMINA:

- di affidare il servizio di collaudo statico della nuova pergola di piazza Matteotti, per le motivazioni espresse in premessa, al dott. Ing. Diego Consalvo di Bressanone per l'importo di Euro 1.000,00 (contributi 4% e IVA 22% esclusi), ai prezzi e condizioni del preventivo dd. 16.06.2023 prot. n. 0192091/2023, ai sensi dell'art 17 comma 1 lettera a) della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

für eine Gesamtausgabe von Euro 1.000,00 (4% Beiträge und 22% MwSt. ausgeschlossen), der auf der Grundlage der Vergütungen für freiberufliche Leistungen für angemessen gehalten wird.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 17, Abs. 1 Buchst. a), des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ entspricht,

Da die besagte voraussichtliche Ausgabe weniger als 40.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Zweijahresprogramm der Lieferungen und Dienstleistungen vorgesehen,

Der Auftraggeber hat das Zuweisungsverfahren innerhalb der in Artikel 1, Absatz 1 des Gesetzes Nr. 120/2020 genannten Zweimonatsfrist abgeschlossen.

Angesichts der Tatsache, dass die dieser Maßnahme zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird,

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit

Dies vorausgeschickt,

VERFÜGT

der Direktor des Amtes für den Schutz der Umwelt und des Territoriums:

- die statische Abnahmeprüfung der neuen Pergola des Matteotti-Platzes, für den Betrag von Euro 1.000,00 (4% Beiträge und 22% MwSt. ausgeschlossen) dem Dr. Ing. Diego Consalvo aus Brixen anzuvertrauen, zu den Preisen und Bedingungen des Kostenvoranschlages vom 16.06.2023 Prot. Nr. 0192091/2023, gemäß Art. 17, Abs. 1 Buchst. a) des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. gemäß Art. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“,

- di approvare la spesa derivante di Euro 1.268,80 (contributi 4% e IVA 22% compresa);
- di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi del punto 3) *Indagine di mercato e principio di rotazione* della Linea guida in materia di affidamenti diretti (Deliberazione della Giunta Provinciale n. 132/2020), dell'art. 10 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" e del "Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione" nella scelta dell'operatore economico;
- di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem* e che è depositato presso il Servizio Tecnico Ambientale, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;
- di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
- di dare atto che per il presente affidamento diretto, in applicazione dell'art. 32, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., non verranno effettuati i controlli relativi alle dichiarazioni di possesso dei requisiti soggettivi dell'affidatario;
- Si dichiara che gli stessi controlli verranno effettuati, almeno su base annuale, su un campione rappresentativo non inferiore al sei per cento dei soggetti affidatari delle suddette procedure di affidamento fino a 40.000 con i quali si è stipulato il contratto.
- die daraus entstehende Ausgabe von 1.268,80 Euro (4% Beiträge und 22% MwSt. inbegriffen) wird genehmigt,
- gemäß Punkt 3) *Markterhebung und Rotationsprinzip* der Anwendungsrichtlinie für Direktvergaben (Beschluss der Landesregierung Nr. 132/2020), Art. 10 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ und den „Dreijahresplan zur Korruptionsprävention“ bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben,
- den Entwurf des Auftragsschreibens mit den Vertragsbedingungen und Klauseln, welcher mit der auserwählten Firma abgeschlossen wird, auf welchen Bezug genommen wird, welcher bei dem Technischem Umweltdienst hinterlegt ist und welcher integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bildet, anzunehmen,
- festzulegen, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Art. 21 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen wird,
- es wird festgehalten, dass bei dieser Zuweisung des Direktauftrages, in Anwendung des Art. 32, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Kontrollen der Erklärungen über die Erfüllung der subjektiven Anforderungen des Auftragnehmers nicht durchgeführt werden.,
- Es wird festgehalten, dass diese Kontrollen wenigstens jährlich stichprobenartig bei mindestens sechs Prozent der aus den genannten Vergabeverfahren bis zu 40.000 Euro hervorgehenden Auftragnehmer, mit denen der Vertrag abgeschlossen wurde, durchgeführt werden.

- il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto;
 - il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa;
 - di rideterminare come segue il quadro economico di progetto, approvato con determinazione dirigenziale n. 1170 dd. 29.03.2023:
- Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.
 - Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.
 - der Projektsfinanzrahmen, der mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1170 vom 29.03.2023 genehmigt worden war, wie folgt zu ändern und neu zu genehmigen:

A) Lavori

| | | |
|-------------------------------------|----------|---------------------|
| L1) Opere stradali OG3 e civili OG1 | € | 712.708,77 |
| L1S) Oneri della sicurezza | € | 35.812,39 |
| L2) Opere in metallo OS18-A | € | 405.824,65 |
| L2S) Oneri della sicurezza | € | 4.618,90 |
| L3) Impianti elettrici OS30 | € | 61.100,53 |
| L4) Fontana | € | 25.004,00 |
| Totale A | € | 1.245.069,24 |

B) Somme a disposizione

| | | |
|--|----------|-------------------|
| B1) Verde OS24 | € | 28.829,97 |
| B2) Tetto verde | € | 25.445,60 |
| B3) Illuminazione | € | 1.135,00 |
| B4) Spese tecniche | € | 191.099,44 |
| B5) I.V.A. 10% su A e B1 | € | 127.389,92 |
| B6) I.V.A. 22% su B4 | € | 42.041,87 |
| B7) I.V.A. 22% su B2 e B3 | € | 5.847,73 |
| B8) Esecuzioni in danno (compresa IVA) | € | 51.920,26 |
| B9) Imprevisti (compresa IVA) | € | 17.516,93 |
| Totale B | € | 491.226,72 |
| C1) Diminuzione L2 | € | 28.079,12 |

importo totale A+B+C1

€ 1.764.375,08

A) Arbeiten

| |
|--|
| L1) Straßen- und Zivilbauten OG3 + OG1 |
| L1S) Sicherheitskosten |
| L2) Metallbauarbeiten OS18-A |
| L1S) Sicherheitskosten |
| L3) Elektroanlagen OS30 |
| L4) Brunnen |
| Summe A |

B) Zur Verfügung stehende Beträge

| |
|---|
| B1) Öffentliche Grünanlagen OS24 |
| B2) Gründach |
| B3) Beleuchtung |
| B4) Technische Ausgaben |
| B5) 10% MwSt. für A und B1 |
| B6) 22% MwSt. für B4 |
| B7) 22% MwSt. für B2 und B3 |
| B8) Durchführung zu Lasten des Auftragnehmers (inkl. MwSt.) |
| B9) Unvorgesehenes (inkl. MwSt.) |
| Summe B |

C1) L2-Senkung

Gesamtbetrag A+B+C1

- di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., la somma di Euro 1.268,80 (contributi 4% e IVA 22% inclusi) corrispondente ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, alla voce B4) "spese tecniche" del quadro economico di progetto, con esigibilità nell'anno 2023;
 - di aver accertato preventivamente, ai sensi
- im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., den Betrag von Euro 1.268,80 (4% Beiträge und 22% MwSt. inbegriffen), der den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entspricht, unter Punkt B4) „technische Spesen“, mit Zahlbarkeit im Jahr 2023, zu verbuchen,
 - zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8,

e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;

des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist,

- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 1 comma 2. lettera b) secondo periodo della L. n. 120/2020, dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 28 del D.Lgs. n. 36/2023;
- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.
- festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 1, Absatz 2, Buchstabe b) zweiter Satz des G. Nr. 120/2020, Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 28 des Gv.D. Nr. 36/2023 der Veröffentlichung unterworfen ist,
- gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingereicht werden.

| Anno Jahr | E/U E/A | Numero Nummer | Codice Bilancio Haushaltskodex | Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung | Importo Betrag |
|--------------|------------|------------------|-----------------------------------|---|-------------------|
| 2023 | U | 3072 | 09022.02.010900037 | Riqualficazione piazza Matteotti | 1.268,80 |

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
SPAZZINI RENATO / InfoCamere S.C.p.A.
 firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

78891e3b361c37c0fab036f36eb26d79ec7e1efb348c8a638dd94151558ebeab - 11134815 - det_testo_proposta_07-07-2023_12-55-14.doc
 6c193d0d9cbcc357b3c41ccea3009f12176ae5d5effb6c611e2491b642e86350 - 11134816 - det_Verbale_07-07-2023_12-57-08.doc
 d472f1117d79bf13681b8b0563e0bfff838b1b3ed7f8f6c714d0f66563ed40ede - 11134827 - ac_Consalvo.doc
 cca1afb8c3c56a3122df5c57da07f6d933379f9b4c692088d6ac342fec9d9c29 - - 11134828 -
 Offerta_collaudo_Piazza_Matteotti_Bolzano-signed.pdf
 194c4be9dd28307134228ded3e9eca4cd76691566fd57e8de99fb5e060bdd45 - 11153856 - Allegato contabile piazza
 Matteotti.pdf